# 科技的詩意——從聲動談起

## Musica Mobile, a Poetics of Technology

受訪|

### 盧明德 Ming-te Lu

藝術家、國立高雄師範大學 跨領域研究所創所教授

<sup>採訪 |</sup> 簡正怡 Chien Cheng-Yi

台北市立美術館助理研究員

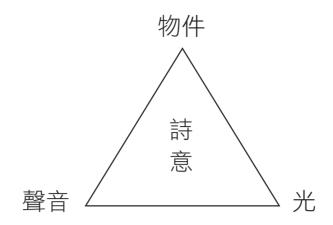
簡正怡(以下簡稱簡):

作為藝術家、評論家,您也是台灣媒體藝術先驅,對於北美館與法國里昂國立 音樂創作中心合作的「聲動:光與音的詩」展,能否現身說法觀展的感受與想法。

盧明德(以下簡稱盧):

猶記當時踏入展廳的當下,我便跟一同觀展的藝術家莊普說:「這個展覽的聲音 很好、很棒!」這是我對本展的初步印象;第二個感受,來自於它不只是一個





前頁圖——

「聲動:光與音的詩」展覽空 間場景

上圖—— 展覽結構示意

#### 下左圖---

李明維,《四重奏計畫》, 2005-2017,複合媒材互動裝置,展場一景

#### 下中圖—

米歇爾·馮德艾,《沙之書》 (*The Book of Sand*), 2016-2019, 影音互動裝置,展場一景

#### 下右圖---

雷米·費雪勒、傑斯伯·諾丁、 西里爾·帖斯特,《隱訊》 (Exformation),2016,視聽 裝置展場一景 可以「看」的展出,而是較為全方位地,運用「聽」覺甚至是像皮膚等不同的身體感官,來體會這些作品。這樣的策展或展出並不多見,建議各位帶三樣東西看展,除了眼睛、耳朵,還有你們的皮膚,因為它是一個整體,主導著身體的感受;第三點是這幾年下來,我感覺當代藝術的特點之一,便是不再談論造型。換句話說,它已不再聚焦討論形式造型,而是討論媒體、媒介、時代性,討論媒體的可愛、幽默,或是媒體的未來性等等,我們無法單純地從造型的角度來看待這個展。因此,我回去就畫了一個三角形用以示意這個展覽的結構,三角形的中間為「詩意」,上方端點是「物件」或是「造型」,右邊是「顏色」與「光」,左邊則是「聲音」。

這樣呈現的用意在於,「聲動」展雖然廣泛包含了光、顏色、物件,物件與聲





音等元素,然其宗旨卻是在講述它們之間的辯證。在這裡,策展人用了一個有趣的詞彙:詩意。表面上我們會覺得「詩意」與另一個媒介「文字」相關。但是文字與詩意不同,詩意就像欣賞新媒體作品的過程中,衍生而出的心靈上的感受——如同一首詩,跳脫現實、實際的層面,落實於形而上的感受——我將它稱為「形而上的思維」。本展除了為我們串起科技的幽默、科技的技術、科技的光影與其音聲間的辯證外,其實它就是一個關於科技「形而上的思維」在運作。

簡:在這裡聽到一個頗為有趣的觀點——「體驗」,不似傳統看展那般屬於純粹的視覺、造型上的體驗,反而是一種全方位的,與聲音、與整個身體(皮膚) 感受息息相關的體驗。

盧:這個展很難得地能讓觀者體驗到展覽背後的技術部份,例如對於隔音的處理。一般展覽中視覺的干擾可將光線遮蓋,但聲音的穿透力比起光線大得多,要做隔音處理並不容易。雖然「聲動」是一個很聲音的展出,但我們卻意外地發現展場十分安靜。這樣突出的手法展現於作品有聲與無聲間的處理。例如有些作品聲音以耳機播放,有些則是直接讓聲音傳遞出來,這般聲音與聲音間的交織設計實在厲害。

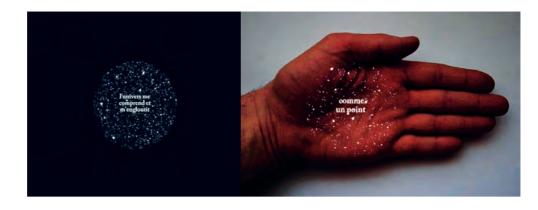
簡:方才提到的隔音處理,對美術館而言的巨大挑戰,在於我們要如何讓作品 的聲音之間形成交錯,包括北美館一樓作為挑高空間,在這麼多喇叭的前 提下,讓不具指向、方向性,會全方位亂竄的聲音,良好地分區隔絕。





帕斯卡·法孟 (Pascal Frament), 《宛如一點》(Comme un Point), 2007,錄像

© Pascal Frament



盧:因此,要怎麼閉著眼睛傾聽這個展覽,就需要十足的技巧,例如剛剛講到的皮膚,多元知覺上的看、聽,以及一些知識性的操作方法,這般多元手法皆使整體策展顯得精彩而高端。其次,我也覺得策展人表面上用聲音來翻轉觀者的視覺經驗,但在展場的安靜與黑暗中,卻擁有很多弔詭的手法,讓它成為一檔有趣的展覽。所謂的弔詭,就一般造型、聽覺、視覺,或是前面所說的詩意,它其實是有邏輯性的。今日的邏輯性已擴展到多元感官的邏輯,所以我們要如何靠著想像、靠著詩意,在多元感官中找到各種各樣的參與或體驗,並在體驗中享受策展人意欲傳達有關觀看、知覺邏輯的種種操作。

這讓我想起最近流行的話題:黑洞。或許策展人想引領我們進入一個藝術的黑洞——藝術上的一種信服,全面地從身、心、靈出發,通過慢慢地操作去參與、體會超越人類的感官跟知覺。從這點出發就會觸及人類未來的能源、未來媒體的極限是什麼,其中又會面臨哪些挑戰。

簡:此即本展為何會以「聲動」為名的原因——以一個頗具身體感,不全然是視覺的感受,深入地闡述「動」與「不動」的辯證關係。除了通過聲音感受與人體姿勢的物理性變動之外,亦更進一步地去探討數位、媒體時代下特殊之身體感。它可能是一種虛擬的體驗,比如在手機上動動手指,藉由很小的動作卻可以漫遊整個世界。因此,我們也想了解您對時下數位網路時代的看法,包括對您創作上的影響,或是對展覽中探討網路及手機創作的想法或回應。

盧:談到數位或科技相關,我們首先會想到光、影、動,或者是科技的參與, 甚至是現在流行的 AI 等等,但這些只是科技的表面。我認為科技的背後應 該要在技術之外,進一步探討人類歷代演變、時代進化的表徵,人類如何 從科技角度去開發更多不同的領域、更多元的藝術定義,從這樣的角度來 看科技會更具意義。

- 簡:從科技的角度來看,舉例而言,展覽中有多件探討網際網路的作品,甚至 直接將智慧型手機視為一種全新的創作媒材,在其中灌入其自行設計開發之 程式 APP,把手機變成一種展示的載體。這樣嶄新的媒材及實踐,都得以 成為今日藝術的一部分,甚至直接成為藝術品本身,這些都是我們以往不 曾想像的。
- 盧:1984年,我在筑波大學碩士論文的結論就是「媒體是一切(Media is Everything)」。我強調將來的世界應該是媒體的世界,不是物質也不是造型的世界,而是從媒體的角度來看任何事情,媒體的發展會是新時代非常重要的指標。簡單來說,科技從光、動能發展到各種數位串流,身體的表演也是從肢體的機械動作,發展至數位化、AI等等。人類運用科技去重新認知、擴展、定義新的藝術領域,這也是為何我會將 20 世紀之後的藝術,想像成是一種藝術媒體的擴展及演化過程。
- 簡:您在1980-90年代是率先使用媒體來創作的藝術家,預視了「數位媒體時代」 的來臨,如今稱之為新媒體創作。您觀察當時在台灣藝壇媒體創作的提倡 推播,到今日新媒體的廣泛運用與跨界,是否有不同的發展或觀點。
- 盧:1985年我寫過一本《資訊媒體時代的藝術》的論文,<sup>1</sup>已有關於今日 AI 的預測,當時日本一個跟科技相關的團體,他們跟世界上許多藝術家及科技人員串聯,嘗試多種可能性包括:監測、互動、或是與 AI 有關的初步測試。而這些科技與藝術結合的嘗試,可被視為是一個通過媒體來認知世界或環境的過程。

從教育的角度來說,我在 1985 年回國後先在師大及東海開設「複合媒體」課程,嘗試從媒體的角度來看藝術的發展、推演,以及未來的可能性。其次,我在 12 年前於高師大籌辦「跨領域藝術研究所」,透過各學科領域之間的合作,去探討藝術、人類、心靈與智慧的臨界點,甚至人類可以探觸運用的領域直抵何處。今日,除了月球以及比月球更遠的火星,我們還有許多尚未了解的領域例如黑洞。在這同時,我們也應反向思索人類的危機乃至於環境、安全,人類未來的世界與最終的去處。

簡:1980年代媒體仍是一個新鮮且充滿未知的領域,現在無論學生或藝術家對於新媒體運用皆十分嫻熟,跨領域合作蔚為趨勢。通過「聲動」,我們也可看到許多跨領域間的交錯與合作,例如音樂與視覺,身體的舞蹈與音樂間跨域結合,還有行為與視覺,甚至擴及科學,工程、劇場等跨域合作。作為跨領域研究所創所教授,您怎麼樣看待。

今井慎太郎,《運動的形象 IV》(Figure in Movement IV), 2011,影像與聲音 © 今井慎太郎



盧:12年前我開始思考所謂藝術的跨領域議題。一般來說比較常見的包括藝術與音樂、舞蹈、戲劇等跨域合作,其實不只這些。嚴格說來,音樂、舞蹈、戲劇、文學、電影都隸屬於整個大藝術的範疇領域,它們的結合比較類似藝術領域中多元面向的展現。我所謂的跨領域主張,主要談論藝術跟藝術「以外」的範疇,包含科技、政治,以及當前較為熱門的環境、藝術介入社群,也就是所謂的計畫型作品等範疇。因此,跨領域可說是探討藝術領域的極限,讓我們思考在藝術中是否有可能從另一個角度去議論。

例如,我們可以看到藝術家從考古學的角度發展作品,或是本屆台北雙年展通過生態、環境的題旨去探索議題。是以,藝術不僅只是表面上的光、影像、顏色而已,它是一個角度、一個位置、一個思考邏輯移位的問題與討論。它讓我們在不同的思考邏輯間,交織、轉換不同定位的想法。在此,討論與過程一躍成為重要的藝術內容,藝術則在討論中演化形變;缺乏討論空間的藝術相形之下顯得平庸。歷來北美館做了許多跨領域的好展覽,讓不同領域可以在過程中討論辯證出新的格局、新的看法、新的定義與新的擴展。

簡:提到跨領域實踐過程最重要的是討論,近年來看到諸多討論出現於當代藝術表現中。為了呈現這些論點,當代作品的視覺性逐年降低,其樣貌已不再像是傳統可見之形式展現,作品形式的比重越來越低。您如何看待未來的藝術發展是否會朝向形式消亡的狀態。

盧:簡而言之,當代藝術已經不討論單純的造型問題,不討論顏色或點線面, 而是從議題的角度、認知的角度、邏輯的角度來進行,其中最被強調的是 方法的角度。近期我也嘗試把藝術邏輯之操作視為是方法的問題;藝術方法論,就是一個方法的操作。而方法往往會跟時代結合,例如前述所提之虛擬,虛擬作為方法也反映了我們這時代的意義。就形式而言,我認為它依舊重要,因為藝術再怎麼操作,其底限就是要有一個形式。然而形式不過是作品表面支撐的載體,它背後的意義還在於通過藝術邏輯、方法上的探求,展現對於未來的認知、知覺與看法。

簡:就參展作品本身,您對於哪幾件作品特別有感觸可以討論。展覽中有幾位 台灣藝術家的參與,對他們的創作表現是否有一些看法或觀察。

盧:先談張永達的《相對感度》系列,作品回應了我前面所提皮膚作為觀展體驗的一環。從媒體論來講,望遠鏡與顯微鏡可作為是眼睛的擴張延伸,衣服是皮膚的延伸。在這件作品中,我們的皮膚知覺彷彿被延伸至眼前的鐵管、升高的溫度,以及蒸氣冒出的煙上頭,為我們創造了一種皮膚的延展,知覺上的擴展,這種感覺十分奇妙。



張永達,《相對感度 N°2》, 2015-2017, 視覺和聲音裝置 © 張永達





上 圖——

文森 - 拉斐爾·卡尼諾拉、 讓·喬瓦里、克里斯托夫· 勒布雷頓(Vincent-Raphaël Carinola, Jean Geoffroy, Christophe Lebreton),《身入 花園》(Embodied Garden), 2018,音像裝置

©Pascal Chantier

下圖—— 4月13日本展開幕日演出現場 另外還有兩件作品與手機相關作品《身入花園》與《智能領地-嬉遊曲》。 手機並不是最尖端的發明,但在媒體藝術的發展過程中我們一定會提到它, 如同早期我們對電話、衛星的討論。在今日的數位時代中,手機儼然是每 個人的生活必需品,幾乎人手一機。然而它不僅提供人們便利的生活,而 是幾乎改變了人類所有的感知、所有的溝通、所有的認知、所有的定義, 以至於人類全體生活。科技表面上是提供我們生活上的幫助,但它實則是 一則新生活樣式的表徵,為我們帶來不一樣的認知、感覺跟象徵。因此在 這裡,手機所傳達的並非僅是作為一種新的創作媒材,它的意義是其所帶 來的媒體表徵、互動與認知、感知是不一樣的。手機,變成是一則指標。

簡:在「聲動」展中,藝術家與手機間的互動,讓我們聯想到從前「撥電話」這個動作。然而,這動作本身其實也具備十足的時代性,比如從前我們會使用按壓鍵盤的動作,在電腦上瀏覽各種資訊,現在卻習慣於另一種「滑」手機的方式。展覽透過手機作為媒介,傳達出一種奇特的身體感,也讓我們得以思考,如同智慧型手機帶來另一種截然不同的習慣與身體感,我們對世界的想像是否也因此變得不一樣。手機為世界帶來的改變在藝術中也是顯而易見的。回到對時代的看法,未來不管是生活還是藝術,今後都將會是一個屬於擬像的時代嗎?

盧:這就是所謂的模擬,即藝術的模擬。靠著抓取網網路資訊來運作的新媒體 科技,其所提供的視覺連帶動作全都是虛擬的,連我們都可能生活於一個 模擬的狀態中。從科技角度來看,它們是擬像,真假已難分辨。從我的生 活出發,就像我最近搬去美濃,時代越趨進步就越有人懷念大自然,回到 人本的所在。這現象凸顯了人跟科技、虛擬、未來之間的互動與弔詭;更 重要的是,我們對各種定義、看法、認知、價值觀與環境的認識,以及到 對未來的想像、互動及互動之間的媒介,已經逐漸從非人走到無人之境。 所謂虛擬,便是進入到一個無人的世界。

簡:以展品《國內政策演說》來談,這件作品便是透過科技,將我們熟知例如季辛吉等國外保守黨政治名人的聲音,通過數位科技將其聲音粒子抽取出來並做出模擬,進而組織成另一篇截然不同之演講稿。這樣的手法是否回應您所提「虛擬」與「無人」的討論。

盧:即便是非人或無人,都還是跟人有關係,人還是會以「人」為主要的題目, 因為我們永遠有許多無法解決的問題。從這個角度來講,藝術跟科學其實 是同一件事,它反映了人類對未知事物永遠的追尋,只是現在的藝術家傾 向通過他們熟悉的新媒體,追求這世界背後的意義,以及人類的未來。

簡:最後,從這個展覽出發,您對於台灣藝術界或是新生代藝術家有無特別的 回應或觀察。



史特凡·博赫爾、克里斯托夫·勒布雷頓、隨機(實驗室)(Stéphane Borrel, Christophe Lebreton, Random (Lab)),《智能領地-嬉遊曲》(Smartland-Divertimento),2016,視聽生態系統中的參與式互動裝置,展場一景



塞巴斯蒂安·里瓦斯 (Sebastian Rivas),《國內政 策演說》(Domestic Policy), 2015,聲音裝置,展場一景

盧:我有兩個回應:一是我從1985年回國後,便一直待在教育界,推動科技與藝術的結合,這樣的路線持續走到今日所謂跨領域的合作與交流,我想未來這個趨勢會持續進行。其次,針對美術館策展的部分,因應不一樣的時代,新的媒體、新的創作方式、新的策展觀點也不斷地推陳出新,美術館要如何提供觀眾一個更適合的體驗場所?我認為,美術館應該逐漸轉變成一個容納更寬廣藝術定義的空間,像是藝術的體驗場。藝術體驗場的概念跟看作品不一樣,它不像現在大部分的作品,存在一個特定的物質性等待我們去「看」它。體驗場的概念比較像是一個綜合性的體驗空間,容納各種我們剛剛談及的虛擬、模擬、AI、互動等操作,提供觀者全方位、浸入式地體驗。